

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN THẠNH PHÚ**
Tỉnh Bến Tre

Số: **149/2018/QĐST - DS**

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Thanh Phú, ngày 15 tháng 8 năm 2018

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;
Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 07 tháng 8 năm 2018 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 196/2018/TLST - DS ngày 13 tháng 6 năm 2018.

XÉT THẤY

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn:* Ngân hàng Thương mại cổ phần Bưu điện L (LPB).

Trụ sở: Tòa nhà C T, số 109 Trần Hưng Đ, Phường Cửa N, Quận K, Thành phố Hà Nội.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Phạm Doãn S, chức vụ: Tổng Giám đốc.

Bên được ủy quyền khởi kiện: Ngân hàng Thương mại cổ phần Bưu điện L chi nhánh Bến Tre.

Địa chỉ: 368 Đại lộ K, phường 4, thành phố B, tỉnh Bến Tre.

Người đại diện theo ủy quyền: Bà Trần Ngọc Ph, chức vụ: Giám đốc chi nhánh Bến Tre theo Quyết định số 6650/2017/QĐ-TGD ngày 20/6/2017 về việc “Ủy quyền thực hiện hoạt động tố tụng đối với Giám đốc chi nhánh”. Bà Trần Ngọc Ph ủy quyền cho ông Dương Văn D, sinh năm: 1965; địa chỉ: ấp K B, xã H, huyện P, tỉnh Bến Tre. Chức vụ: Giám đốc Phòng giao dịch P tham gia tố tụng.

- *Bị đơn:* Ông Nguyễn Văn L, sinh năm: 1973; địa chỉ: số nhà 202/4, ấp T T, xã T H, huyện P, tỉnh Bến Tre.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Đối với Hợp đồng tín dụng số: 08/160916/04/840 ngày 16/09/2016:

Ông Nguyễn Văn L đồng ý trả cho Ngân hàng thương mại cổ phần Bưu điện L (LPB) thông qua Ngân hàng thương mại cổ phần Bưu điện L Chi nhánh Bến Tre - Phòng giao dịch P số tiền dư nợ gốc, tiền lãi trong hạn, tiền phạt chậm thanh toán nợ gốc và phí phạt chậm trả lãi tạm tính đến ngày 24/4/2018 tổng cộng là 131.476.094 đồng (Một trăm ba mươi một triệu bốn trăm bảy mươi sáu nghìn không trăm chín mươi bốn đồng) Trong đó: (dư nợ gốc 120.907.712 đồng; tiền lãi trong hạn 9.957.424 đồng; tiền phạt chậm thanh toán nợ gốc 322.045 đồng; phí phạt chậm trả lãi 288.913 đồng) và thanh toán tiền lãi phát sinh trên dư nợ gốc theo Hợp đồng tín dụng số 08/160916/04/840 ngày 16/09/2016 (tính từ ngày 24/4/2018 đến ngày ông Nguyễn Văn L trả hết nợ). Với thời gian và cách thức trả dần như sau:

- Ngày 15/8/2018 dương lịch trả số tiền 3.000.000 đồng (Ba triệu đồng).

- Tiếp theo, vào ngày 15 tây hàng tháng, bắt đầu từ ngày 15/9/2018 dương lịch mỗi tháng ông Nguyễn Văn L sẽ trả cho Ngân hàng thương mại cổ phần Bưu điện L (LPB) thông qua Ngân hàng thương mại cổ phần Bưu điện L Chi nhánh Bến Tre - Phòng giao dịch P số tiền 6.500.000 đồng (Sáu triệu năm trăm nghìn đồng) cho đến khi nào tất toán khoản vay.

Kể từ ngày quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành xong tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi theo mức lãi suất quy định tại Hợp đồng tín dụng số 08/160916/04/840 ngày 16/09/2016 tương ứng với thời gian chậm trả tại thời điểm thanh toán.

- Về án phí dân sự sơ thẩm có giá ngạch:

Ông Nguyễn Văn L tự nguyện chịu toàn bộ số tiền án phí là: 3.286.902 đồng (Ba triệu hai trăm tám mươi sáu nghìn chín trăm lẻ hai đồng).

Ngân hàng thương mại cổ phần Thương mại cổ phần Bưu điện L (LPB) thông qua Ngân hàng thương mại cổ phần Bưu điện L chi nhánh Bến Tre - Phòng giao dịch P được Chi cục Thi hành án dân sự huyện Thạnh Phú hoàn trả lại số tiền 3.286.902 đồng (Ba triệu hai trăm tám mươi sáu nghìn chín trăm lẻ hai đồng) do ông Trương Văn Q nộp thay theo biên lai thu số 0016364 ngày 13/6/2018 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Thạnh Phú.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án

dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Bến Tre;
- VKSND H. Thạnh Phú;
- Chi cục THADS huyện Thạnh Phú;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ.

THẨM PHÁN

(đã ký)

Nguyễn Thị Thủy Tiên